

or hold himself out as being engaged therein, in violation thereof, without a valid existing *license registration* to practice massage issued to him pursuant to the provisions thereof, shall be guilty of a gross misdemeanor.

Sec. 14. **Repealer.** *Minnesota Statutes 1965, Sections 148.38, 1948.39, 148.40, 148.42, and 148.44, are repealed.*

Approved May 24, 1967

CHAPTER 846—H. F. No. 704

An act relating to municipal courts; amending Minnesota Statutes 1965, Section 488A.10, Subdivision 4.

Be it enacted by the Legislature of the State of Minnesota:

Section 1. Minnesota Statutes 1965, Section 488A.10, Subdivision 4, is amended to read:

Subd. 4. **Hennepin county; municipal court; tab charges.** When a person charged with violating a *criminal law the violation of which is punishable as a misdemeanor, or a municipal ordinance, charter provision, rule or regulation* is brought or voluntarily appears before the court without process, the clerk shall enter upon the records a brief statement of the offense charged. This brief statement stands in place of a complaint, but if any judge so orders, *or if requested by the person charged* a formal complaint shall be made and filed.

Approved May 24, 1967.

CHAPTER 847—H. F. No. 717

[Not Coded]

An act relating to tax levies for general revenue purposes in Carver county.

Be it enacted by the Legislature of the State of Minnesota:

Section 1. **Carver county; general revenue levy.** The county board of Carver county may levy taxes for general revenue purposes at such rate and in such amount in excess of existing limi-

Changes or additions indicated by italics, deletions by strikeout.

tations as will produce sufficient revenue to defray county expenses payable out of the revenue fund.

Sec. 2. This act takes effect when approved by the county board of Carver county, and upon compliance with Minnesota Statutes, Section 645.021.

Approved May 24, 1967.

CHAPTER 848—H. F. No. 738

[Not Coded]

An act relating to firemen's relief and retirement in the city of Winona; amending Laws 1963, Chapter 443, Sections 11, by adding a subdivision; 12; and 14.

Be it enacted by the Legislature of the State of Minnesota:

Section 1. Laws 1963, Chapter 443, Section 11, is amended by adding a subdivision to read:

Subd. 5. Winona, city of; firemen's relief. In addition to all other taxes it may levy, including that imposed by other provisions of this section, the city of Winona shall levy a tax in an amount sufficient to yield the difference between the estimated amount payable to pensioners in the ensuing year and the sum of the money received from the state of Minnesota, the interest on investments of the association, and the yield of the tax imposed by other provisions of this section. The proceeds of this tax shall be paid into the relief association.

Sec. 2. Laws 1963, Chapter 443, Section 12, is amended to read:

Sec. 12. Salary deductions. During all times that the relief association is in existence the city shall regularly deduct from the salary of each member of the association an amount equal to ~~two~~ *four* percent of the monthly salary of a first class fireman ~~until January 1, 1969 and thereafter the city shall regularly deduct from the salary of each member of the association an amount equal to 6 percent of the monthly salary of a first class fireman. In the event the actual cash balance of cash and investments in the special fund ever becomes less than \$100,000, the city shall regularly deduct from the salary of each member of the association an amount equal to four percent of the monthly salary of a first class fireman;~~

Changes or additions indicated by italics, deletions by ~~strikeout~~.